

中華文史叢書之卅六
清、光緒廿四年刊本影印
王有立主編



據國立台灣大學
圖書館藏本影印

出使日記續刻

十卷
(一)

薛福成撰

台灣華文書局印行

中華文史叢書之卅六
清、光緒廿四年刊本影印
王有立主編



據國立台灣大學
圖書館藏本影印

出使日記續刻

十卷

(二)

薛福成撰

台灣華文書局印行

此使曰
記續初

光緒戊戌
季夏開雕

凡例

一前編以辛卯二月終卷。是編自辛卯三月朔起。至甲午五月止。併閏計之。得月四十。每卷四月。總凡十卷。一日記中文字。有已見庸盦文外編。海外文編者。十餘篇。茲不復錄。以免重複。間存咨文電報。與出使公牘。互見。庶當日辦事情形。可以參觀而得。

一公奉使以後。嘗輯續瀛環志略。編譯西史。得數十冊。屬橐未竟。遽爾薨逝。論者惜之。是編於各國地志。採輯不少。雖不能如專書之詳細。而地球形勢大致略備。

一滇緬分界事宜與英外部往復辨論管禿脣焦一年有餘始得就緒是編皆詳載之公之苦心任事於此可見

一滇緬界務之外如理論帕米爾坎巨提等部籌設南洋各島香港仰江領事以及爭論教案豁除海禁等事動關大局事雖或就或不就皆公精神所注多有已具奏疏公牘而備述於是編者讀者更可悉其委折則此書實與奏疏公牘相爲表裏

一歐洲立國以商爲本富國強兵實基於此是編歷論中國商務之不振而於海關貿易總冊每摘其大凡

各國財賦之出入閒擷其總數意存法戒非特記數備考而已

一洋文地名人名多本還音絕無意義使館英法繙譯不止一人譯音往往歧出是編勢難改歸一律閱者當自得之

一陰晴風雨前編於中途舟行逐日記載是編歸程詳之猶前志也

一前刻文編諸書句皆有點惟日記無之是編附於文編點句之例以便省覽

一續刻凡例一仍前編茲謹另就管見所及略述一二

冀以表章先志幸大雅教正焉

出使日記續刻目錄

卷一

光緒十七年三月朔至六月三十日止

卷二

光緒十七年七月朔至十月二十九日止

卷三

光緒十七年十一月朔至十八年二月二十九日

止

卷四

光緒十八年三月朔至六月三十日止

卷五

光緒十八年閏六月朔至九月二十九日止

卷六

光緒十八年十月朔至十九年正月二十九日止

卷七

光緒十九年二月朔至五月二十九日止

卷八

光緒十九年六月朔至九月二十九日止

卷九

光緒十九年十月朔至二十年正月二十九日止

卷十

光緒二十年二月朔至五月二十日止

先君子自同治四年遊曾文正公之幕始有日記嗣是以後未嘗閒也及奉使泰西凡遇交涉見聞諸事皆筆之於書並譯西國史志新報存其大略所記尤夥已刻六卷自庚寅正月迄辛卯二月皆先君子所手定辛卯三月至甲午五月日有纂錄閱時既久卷帙遂繁初擬東歸續刻不意甲午之夏使旋抵滬未及二旬卽以積勞得疾薨出使行臺維時不孝瑩中迎侍左右奉喪而歸泣

遺稟痛不欲生。是年冬復丁繼母憂。旋又患病。經歲久置未刊。乃先取海外文編出使奏疏交姊婿蕭山陳君光淞。先君子門下士鄞張君美翊刻之。因日記皆係手稟。獨無副本。不敢輕付寫官。丙申秋疾既愈。乃躬自校錄。釐爲十卷。閱一年而工竣。於是出使日記始末完具。可備當世君子考覽云。瑩中泣念先君子溺苦於學。雅好著書。自辦公外手一卷不釋。出使之時。不孝雖未隨侍以往。而平日趨庭應對。滌几捧硯之役。少習焉。而心識之者。於是編如將見之。而今不可再也。因泫然流

涕而記之

光緒二十三年冬十月第三男瑩中謹識

出使日記續刻卷之二

無錫薛福成叔耘

光緒十七年辛卯三月乙丑朔記

法屬西貢暨南圻六省共有華民五萬餘人而柬埔寨一國有華民十六萬之多華商貿易較西貢尤爲暢旺日本報云公爵三條實美爲日本元勳薨後日皇不惜帑金賜以國葬禮維新功臣之受此隆禮者惟贈內大臣大久保利通贈太政大臣巖倉具視左府島津至本戶與三條共四人而已

初二日記

亞洲諸國。酷慕西法者。莫如日本。甚至改正朔。易服色。卽西人亦嫻笑之。然二十年來。於富强之道。竭力整頓。頗能大著成效。卽如商務一端。已遠勝於中國矣。大抵通商之要。不外四端。曰。培物產。工製作。精仿造。廣流通。四者旣備。乃可與各國爭衡。中國不知此理。一切聽其自然。絲茶兩宗。本恃爲出洋鉅款。今則日見其衰。售之西人。西人謂其貨愈劣。若有戒心。日本印度義大利法蘭西。乃起而攘其利。且自洋貨入中國。而華貨之銷於中國者。亦日見沮滯。近且停工不作。洋布盛則土布微矣。洋紗贏則土紗絀矣。細至洋針。洋綫。洋鋸。洋刀。無

不尙西人所製。邇復製造食物。仿織綢緞。精益求精。務奪我利。此中國未獲通商之益。反受通商之害也。日本則不然。國中土產培植壅護。灌溉翦裁。必求佳種。必令豐收。一切所出。今勝於昔。是物產培矣。銅器漆器本屬擅長。近如魚鮮。鹿脯。紫苔。果實。無不愼加選擇。味美物良。況如紙料之佳。磁器之美。無不販致遠近。是製造工矣。仿造西貨。率多形似。如所製寒暑針。風雨表。鐘表。機括具備。價又極廉。西商射利者。轉販東洋之物。指爲西洋所造。是仿造精矣。日本地小物稀。曩時通商中土。其貨有限。今則製造日多。且精。皮酒一項。西人亦喜日本。